

# EU

2002. 7. 26

- I.
- II. EU
- III. 3 가
- IV.
- V.

# I.

「  
 1) 가 가 가 가  
 가 가 , 가 가  
 가 .  
 2001 9 · 11 가  
 (OECD) 가  
 「OECD 가 2)」  
 .  
 (culture of security)  
 3) .  
 가 ,  
 4) , (surveillance  
 and monitoring) 가 .  
 가 (IT)  
 (transborder data flow: TBDF)  
 가 (EU) 가  
 (adequate level of protection) 3  
 가 .  
 가  
 , 가 가

---

1) 「 ( )」, , 2002.7.15. <<http://www.mic.go.kr>>  
 2) OECD 1980 Privacy Guidelines, 1985 Declaration on Transborder Data Flows, 1998 Ministerial Declaration on the Protection of Privacy on Global Networks . <<http://www.oecd.org/EN/documents>>  
 3) OECD 가 Awareness, Responsibility, Response, Ethics, Democracy, Risk assessment, Safeguards, Security management, Reassessment 9  
 , 7 .  
 4) “spam mail”, “unsolicited commercial e-mail” , EU  
 贊反 .



EU 域内  
3 1 (automatic  
means)

手作業(manual)  
2  
가 , 가 , 가 가  
가 (EU  
12, 13 ).

(EU 14 ).  
( ) 가 例外가 (EU  
9 ).

## 2. EU 가

EU 29 (Article 29 Data Protection  
Working Party: “ ” ) 1998 7 24  
「EU 25 26 3  
」<sup>10)</sup> (working document) EU 1980  
OECD 가 8  
(purpose limitation) :

---

EU , (f)(c)(d)(e) ( )  
, (g)

10) Article 29 Data Protection Working Party, *Transfers of personal data to third countries: Applying Articles 25 and 26 of the EU Data Protection Directive*, DG MARKT D/5025/98 wp12.  
<[http://europa.eu.int/comm/internal\\_market/en/dataprot/wpdocs](http://europa.eu.int/comm/internal_market/en/dataprot/wpdocs)> [2002.7.17]

, (data quality and proportionality) :

(transparency) : 가 3

EU 11 2 13

(security) :

(rights of access, rectification and opposition) :

(restrictions on onward transfers): 가

2 가

26 1

EU

가

가

(DM),

(sensitive data):

가 가

(direct marketing): DM

가

(opt-out)

(automated individual decision):

가

EU

가

가

가

가

3. 가

EU 25 2 가 3 가

, 3 (professional rules) (security measures) .

EU 「 」(CRID)<sup>11)</sup> 3

가 .

가 .

3 EU

EU [機

能的 評價]<sup>12)</sup> 가 EU

(privacy policy)

11) EU (FUNDP) 「

」(CRID) 가 (case by case approach),

(flexible and open approach), (functional approach) .

가 3 3

EU 3

가 EU

, EU DM 가 EU

EU DM 가 3

12) 가(functional approach) EU 3

(element)가 3

EU (equivalent protection)

가 , 가 ,  
 (industry self-regulation) 가가 EU  
 가 , 가  
 强制性 가  
 (good level of compliance),  
 (support and help to individual data subjects) (appropriate  
 redress)가 가

,  
 가 ‘ ,  
 가  
 가 (safeguards)  
 가  
 가

4.

EU 가 3  
 , 26 2 가 ,  
 13)  
 , EU 26 4 31  
 26 2

---

13) (contractual solutions) (ICC)  
 ‘ (Bahncard)가 가 . 1994  
 가 美-獨問 가  
 」(Agreement on Inter-territorial Data Protection)



5. ‘ ’ 原則 例外

- EU 26 1 3 가
- 例外事由(derogations)
- (a) 가 同意(explicit consent)
- (b)
- (c) 3
- (d)
- (e)
- (f) 公簿
- 가 3 ,
- 가

III. 第3國 情報保護水準 評價節次

1. 가

EU 가 CRID , 3  
 가 3  
 가 ( 가 )  
 가 ( 가 )  
 ), ( , ),  
 (data protection authority), 가  
 17)( 가 ) , EU

( 가 ) .  
 CRID 가 , EU  
 3 .  
 3  
 , / 가  
 (risk table, ) , 가  
 (observations) . 3  
 EU  
 , ( , ) , ( EU ) ,  
 EU ) ,  
 EU  
 (Data Protection Working Party) .

2. EU

EU 3  
 (for guidance only),  
 가 ,  
 3 .  
 ,  
 .  
 , 가  
 ( 가 ,  
 ), 가 州

17) EU

가 (Paul M. Schwartz and Joel R. Reidenberg, *Data Privacy Law*, Michie, 1996) . EPIC & Privacy International, *Privacy & Human Rights : An International Survey of Privacy Laws and Developments*, Electronic Privacy Information Center Washington, DC, 2001, p.15.

( : , , ) .

, 가

< >

EU

: ( ) EU

EU	(§ 29)		(§ 31)
----	--------	--	--------

- EU - 3 - EU

(§ 25(6))

, - -

(§ 25(5))

- 가 - ( § 31(2) )  
( § 26(1) ) -

- 3

-

-

EU 29

25 6

가

가

가

EU

25 6

31

EU

3

, 3

EU 25 6  
EU 決定(Decision) ,  
가 (general guidance)

25 6 3  
가 가  
가. 25

가 . 가

- EU 8
- 가
- , ,
- 가
- 
- ,

3.

EU  
가 . EU 26 2

EU 31  
EU 26 4 31  
(certain standard contractual clauses)  
가 .

가

가 .

가 가

가 25 4

#### IV. 主要國 對應事例

1.

EU 25 5  
 (TBDF) 3 . EU  
 , , 가  
 EU 「 CoE 108) EU  
 가 EU

2.

「 」 EU  
 15 EU , . (European  
 Economic Agreement: EEA) , 가 , 3 .  
 3 EU 25  
 EU 6 ‘  
 , 5 ‘ ,  
 . 가 3  
 가 ‘ (staging post)

가 .

EU 25 1

EU ( :

)

가 . EU

가 가

EU

, 가 1999

가 EU 25 2

, 가 1992 6

(Canton) 州法

1997 10 2

가

가 , 1999 4

31

가

가 1992 11

(Act

LXIII)

가 .

가

, 가 1997 10

가

가

EU

### 3. 美國

가

EU가

가

가

「

」

(1974 ),

(Office of Budget Management)

「

」(1980),

.

「

」

(1988)

,

「

」(1984), 「

」(1988), 「

」(1996)

.18)

(FTC)

가

.19)

EU

'(Safe Harbor Principles)

. EU

가

EU

가

EU

.20)

(FAQs: frequently asked questions)

(Notice):

(organizations)

3

18) 松井茂記, “アメリカ- プライヴァシ- 保護法制の展開”, 「法律時報」 72卷10號(2000.9), 26 .

19) 「 가 」, 00- 1, 36 43 .

20) EPIC, *Op.cit.*, p.17.

(Choice):

가 3

(opt-out)

가 3

(opt-in)

EU

3  
14).

(FAQ

(FAQ 1).

3

(Onward Transfer):

3

, 3

가

(ISP),

(FAQ 3).

(Security):

(Data Integration):

가 가

(Access):

. FAQ

가

가

가

(Enforcement):

EU

가 .21)

4.

EU 22)  
2001 12 20 「 (Personal Information Protection and Electronic Document Act: PIPED Act) EU 25

6  
2000 4 13 .  
. . .23)  
3 , 2001 1 1

州  
(federal work, undertaking or business) . 2 2002

1 1 1  
. 3 2004 1 1

「 (Federal Privacy Act) 가

州法 (organisations or

21) , , 43 .

22) EU Directive 95/46/EC Article 29-Data Protection Working Party Opinion 2/2001 on the adequacy of the Canadian Personal Information and Electronic Documents Act Adopted on 26th January 2001 (5109/00/EN WP39)

23) Commission Decision of 20 December 2001 pursuant to Directive 95/46/EC of the European Parliament and of the Council on the adequate protection of personal data provided by the Canadian Personal Information Protection and Electronic Documents Act.

<[http://europa.eu.int/comm/internal\\_market/en/dataprot/news](http://europa.eu.int/comm/internal_market/en/dataprot/news)> [2002.7.17]

activities)

(PIPED Act 26

2 ). 州間

OECD 가 (1980) 가  
(1984) 가 (1990)

PIPED

(Federal Privacy Commissioner)가 가  
, EU EU

對

가

가

가

가

EU

가

.24)

EU

EU가

25)

(safeguards)

5. 가

2000 12 「 」

(Commonwealth Privacy Act 1988) 26) 1

24) Paragraph 1 Article 3 of Commission Decision of *supra* note 1).

25) *supra* Note 13) <<http://europa.eu.int/comm/privacy>>

26) “Privacy Amendment Private Sector Act 2000” 2001 12 21

(Federal Privacy Commissioner)

가

(default framework)

EU 2000 6

EU

10 EU

27)

가

(Privacy code)

가

가

Information)

(National Principles for Fair Handling of Personal

가 ,

가

### V.

EU

(TBDF)

가

EU

가

(safeguards)

(EU 26 2 ).

EU

3

, EU

(co-regulatory scheme)

27) Article 29 - Data Protection Working Party Opinion 3/2001 on the level of protection of the Australian Privacy Amendment (Private Sector) Act 2000 Adopted on 26th January 2001 (5095/00/EN WP40)



, e- , 가  
가  
30) , (biometrics)  
(privacy enhancing  
technology: PET)  
EU  
弘報戰略 , 가  
7 · 15 英字  
紙가 가

---

30) OECD  
Generator), ISO W3C가  
(Platform for Privacy Preferences: P3P)